

Geburt: Geburt im Ausland - Nachbeurkundung 🗐



Mein Kind wurde im Ausland geboren. Kann ich auch eine Geburtsurkunde von einem deutschen Standesamt erhalten?

Basisinformationen

Unter bestimmten Voraussetzungen kann eine Geburt im Ausland nachträglich im Geburtenregister eines deutschen Standesamts beurkundet werden.

Voraussetzungen

Zum Zeitpunkt der Antragstellung muss die betroffene Person

- die deutsche Staatsangehörigkeit besitzen oder
- asylberechtigt, staatenlos, heimatlose Ausländer:in oder ausländischer Flüchtling sein und sich gewöhnlich in Deutschland aufhalten.

Antragsberechtigt sind:

- die Eltern für das Kind
- die Person selbst
- Ehegatten oder Lebenspartner der Person
- Kinder der Person

Zuständige Stelle ist

- · das Standesamt des (letzten) Wohnortes oder des gewöhnlichen Aufenthaltes der im Ausland geborenen Person.
- Ergibt sich daraus keine Zuständigkeit: Das Standesamt des (letzten) Wohnortes oder gewöhnlichen Aufenthaltes der antragsberechtigten Person.
- Ergibt sich auch danach keine Zuständigkeit: Das Standesamt I in Berlin.

Ablauf

Weitere Hinweise

Bitte bringen Sie -sofern erforderlich- für Ihren Besuch im Standesamt eine/n Dolmetscher in mit, um Verständigungsprobleme bei der Entgegennahme Ihrer Anliegen zu vermeiden.

Grundsätzlich ist die **persönliche** Vorsprache erforderlich.

Soweit Eltern sich jedoch dauerhaft im Ausland aufhalten und alle weiteren Voraussetzungen erfüllt sind, kann die Antragstellung auch über das jeweilige deutsche Generalkonsulat erfolgen. Dieses sendet dann den Antrag und ggf. weitere Dokumente an das zuständige Standesamt im Inland.

Benötigte Unterlagen

- Die im Ausland ausgestellte Geburtsurkunde des Kindes.
- Je nach Familienstand und persönlichen Umständen werden unterschiedliche Unterlagen benötigt.

Die gültigen Personalausweise oder Reisepässe der Eltern werden grundsätzlich benötigt.

Wenn die Eltern verheiratet sind zusätzlich:

- Beglaubigte Abschrift des Eheregisters oder Geburtsurkunden und die Eheurkunde der Eltern
- Bei Eheschließung im Ausland die Geburtsurkunden der Eltern und die Heiratsurkunde

Wenn die Mutter nie verheiratet war zusätzlich:

Die Geburtsurkunde der Mutter

Wenn die Mutter geschieden oder verwitwet ist zusätzlich:

 Beglaubigte Abschrift des Eheregisters oder Geburtsurkunde und die Eheurkunde der Mutter, Scheidungsurteil mit Angabe der Rechtskraft bzw. Sterbeurkunde

Wenn die Eltern nicht miteinander verheiratet sind, die Vaterschaft aber bereits anerkannt wurde oder beim Standesamt anerkannt werden soll:

- Beglaubigte Abschrift der Vaterschaftsanerkennung und der Zustimmungserklärung der Mutter.
- Bei einem nie verheiratet gewesenen Vater die Geburtsurkunde.
- Bei einem verheiratet (gewesenen) Vater die beglaubigte Abschrift des Eheregisters oder Geburtsurkunde und die Eheurkunde der Vaters, Scheidungsurteil mit Angabe der Rechtskraft bzw. Sterbeurkunde

Alle Urkunden, Unterlagen und Personaldokumente müssen **im Original** im Standesamt vorgelegt werden.

Erforderlich ist auch die Vorlage des Personalausweises oder des Reisepasses bzw. des Nationalpasses und des elektronischen Aufenthaltstitels (eAT) der Eltern.

Die Übersetzung ausländischer Urkunden **muss** durch eine/n vereidigte/n Übersetzer:in im Inland erfolgen und zusammen mit der Urkunde im Original vorgelegt werden.

Hinweis:

Vielfach sind ausländische Urkunden mit einer Überbeglaubigung (z.B. Apostille) zu versehen.

Die v.g. Aufzählung ist **nicht** abschließend. Weitere Unterlagen können im Einzelfall erforderlich sein.

Zuständige Stellen

Standesamt Bremen-Mitte

- **+**49 421 115
- **+**49 421 361 6360
- Hollerallee 79, 28209 Bremen
- standesamtmitte@inneres.bremen.de

Standesamt Bremen-Nord

- **+**49 421 115
- **+**49 421 361 79383
- Gerhard-Rohlfs-Str. 62, 28757 Bremen
- standesamtbremen-nord@inneres.bremen.de

Gebühren / Kosten

112,00 EUR Nachbeurkundung einer Geburt im Ausland36,00 EUR Versicherung an Eides Statt15,00 EUR Geburtsurkunde (auch mehrsprachig)8,00 EUR jede weitere gleiche und gleichzeitig ausgestellte GeburtsurkundeBar- und Kartenzahlung sind im Standesamt möglich.

Fristen & Bearbeitungsdauer

Wie lange dauert die Bearbeitung?

Keine Angabe möglich.

Rechtsgrundlagen

§ 36 Personenstandsgesetz (PStG)

Aktualisiert am 01.10.2025	